

# Infobus za izbjeglice



## Ko smo mi?

Mi smo **nevladina organizacija** koja vam pomaže u postupku zahtjeva za azil.

## Oko čega vam možemo pomoći:

- ✓ Nudimo vam otvoreno savjetovanje o postupku njemačkog azila;
- ✓ Možemo vas pripremiti za intervju za azil;
- ✓ Možemo vam pomoći da još jednom prekontrolirate protokol intervjua;
- ✓ Možemo vam pomoći oko prevoda povratnog protokola;
- ✓ Možemo vam objasniti službena pisma ukoliko ih ne razumijete;
- ✓ Možemo vam pomoći u postupku protiv sudske odluke (npr. kod prigovora, komunikacije sa advokatom).

## Želite li savjetovanje za postupak azila?

## Želite li da vas posjetimo u kampu i lično vas savjetujemo?

### Možete nas kontaktirati



+49 176 67606378 Sheena (njemački, engleski i francuski)  
+49 176 29898902 Murtaza (paštunski, dari, urdu, engleski i njemački)  
+49 176 69665074 Omar (njemački, arapski i engleski)  
+49 1577 3659172 Nanette (lingala, francuski i njemački)  
Možemo pokušati naći crnogorske prevodioce.

E-mail: [infobus.muc@muenchner-fluechtlingsrat.de](mailto:infobus.muc@muenchner-fluechtlingsrat.de)

<https://muenchner-fluechtlingsrat.de/der-verein/projekte/infobus/>

## Pošetite naše savjetovalište (svakim danom, osim praznika)

**Ponedjeljak** | 13:00 - 15:00, Am Moosfeld 37

**Srijeda** | 13:00 - 15:00, Fürstenfeldbruck, Von-Gravenreuth-Straße 1  
17:00 - 19:00, Lotte-Branz-Straße 2

Zajednički projekat Minhenskog vijeća za izbjeglice i Amnesty Internationala

Ein Gemeinschaftsprojekt von:



Pomoć Ujedinjenih nacija izbjeglicama

**UNO-Flüchtlingshilfe**

# Инфобус за избјеглице



## Ко смо ми?

Ми смо **невладина организација** која вам помаже у поступку захтјева за азил.

## Око чега вам можемо помоћи:

- ✓ Нудимо вам отворено савјетовање о поступку њемачког азила;
- ✓ Можемо вас припремити за интервју за азил;
- ✓ Можемо вам помоћи да још једном преконтролишете протокол интервјуа;
- ✓ Можемо вам помоћи око превода повратног протокола;
- ✓ Можемо вам објаснити службена писма уколико их не разумијете;
- ✓ Можемо вам помоћи у поступку против судске одлуке (нпр. код приговора, комуникације са адвокатом).

## Желите ли савјетовање за поступак азила?

**Желите ли да вас посетимо у кампу и лично вас савјетујемо?**

## Можете нас контактирати



- +49 176 67606378 Шина (њемачки, енглески и француски)
  - +49 176 29898902 Муртаза (паштунски, дари, урду, енглески и њемачки)
  - +49 176 69665074 Омар (њемачки, арапски и енглески)
  - +49 1577 3659172 Нанет (лингала, француски и њемачки)
- Можемо покушати наћи црногорске преводиоце.

И-мејл: [infobus.muc@muenchner-fluechtlingsrat.de](mailto:infobus.muc@muenchner-fluechtlingsrat.de)

<https://muenchner-fluechtlingsrat.de/der-verein/projekte/infobus/>

## Пошетите наше савјетовалиште (сваким даном, осим за празника)

**Понедељак** 13:00 - 15:00, Мосфелд (Am Moosfeld 37)

**Сриједа**

13:00 - 15:00, Фирстенфелдбрук (Von-Gravenreuth-Straße 1)  
17:00 - 19:00, Лоте-Бранц (Lotte-Branz-Straße 2)

Заједнички пројекат Минхенског вијећа за избјеглице и Амнести Интернационала

Ein Gemeinschaftsprojekt von:



Помоћ Уједињених нација избјеглицама

**UNO-Flüchtlingshilfe**